

машных работников телесному наказанию? Какие существуют меры защиты против злоупотребления этим правом? [299]

38. Не найдет ли возможным правительство Южно-Африканского Союза указать, намерено ли оно продолжать упомянутую в пункте 71 политику отказа от введения воинской повинности?

#### *Образование*

39. Не найдет ли возможным правительство Южно-Африканского Союза дать подробные сведения относительно расходов на образование европейцев, африканцев и цветных племен для каждой группы отдельно? Сколько расходуетя в школе на одного ребенка в каждой из этих групп? [192-211]

40. Не найдет ли возможным правительство Южно-Африканского Союза дать подробные сведения относительно шкал окладов, уплачиваемых правительством учителям в не-европейских школах? Каковы они по сравнению с окладами в европейских школах? Какие квалификации требуются от африканских учителей? [196-198]

41. Не найдет ли возможным правительство Южно-Африканского Союза указать, какие намечаются меры по расширению образования среди не-европейского населения? В частности, предполагается ли учредить средние школы? Существуют ли какие-либо планы по созданию технических школ и высших учебных заведений? [192-211]

42. Не найдет ли возможным правительство Южно-Африканского Союза пояснить, установлены ли правительством какие-либо образовательные нормы, как основание для отпуски субсидий миссионерским школам? [194]

#### *Здравоохранение*

43. Не найдет ли возможным правительство Южно-Африканского Союза дать подробные сведения о существующих планах по улучшению здоровья не-европейского населения и, в частности, о предполагаемых мерах по увеличению числа больниц для не-европейского населения? [140-191]

44. Не найдет ли возможным правительство Южно-Африканского Союза указать, делается ли что-либо для подготовки медицинского персонала из состава африканского населения или населения цветных рас, как средство распространения мер здравоохранения на не-европейское население? [140-149]

45. Не найдет ли возможным правительство Южно-Африканского Союза дать детальные сведения о расходах по общественному здравоохранению, включая расходы на больницы, из расчета на одного человека европейского и не-европейского населения? [172]

Сколько больничных коек приходится на 1.000 человек европейского и на 1.000 не-европейского населения? [166-170]

46. Не найдет ли возможным правительство Южно-Африканского Союза указать, установлены ли правительством какие-либо медицинские нормы, как основание для отпуски субсидий миссионерским больницам? [177]

47. Не найдет ли возможным правительство Южно-Африканского Союза дать детальные сведения, для каждой категории отдельно, о болез-

нях, наиболее распространенных среди европейцев, африканцев и населения цветных рас, а также сравнительные цифры для каждой из этих трех групп? [150-157]

48. Не найдет ли возможным правительство Южно-Африканского Союза дать детальные сведения о проценте детской смертности в африканских особых районах и в городах? Каковы эти проценты по сравнению с процентами для тех же групп европейского населения? [186-189]

49. Не найдет ли возможным правительство Южно-Африканского Союза дать больше сведений о шкале пенсий для престарелых, выплачиваемых им согласно законодательству 1942 года? Применяется ли это законодательство и эта шкала ко всем категориям населения без дискриминации? [300]

#### *Племя Гереро*

50. Не найдет ли возможным правительство Южно-Африканского Союза указать, действительно ли племя Гереро разделено, как говорят, на восемь отдельных групп, живущих в особых районах, для сообщения между которыми необходимы особые пропуска? Явилось ли результатом этого разрушение племенной организации и единства племени Гереро? [60, 13]

Верны ли сведения, будто земли гереро не были им возвращены после первой мировой войны и что новые земли были отняты у них, после того как мандат на эту территорию был дан правительству Южно-Африканского Союза? Верно ли, как говорят, что эти земли были отданы европейцам из Южно-Африканского Союза и южно-африканским европейским поселенцам, возвратившимся из Анголы, причем расходы по этой иммиграции были приняты на себя правительством Южно-Африканского Союза?

Верны ли сведения, что земля, на которую поселены сейчас гереры, хуже по качеству, плодородию и орошению, чем та, где они жили раньше?

Верно ли, что, как говорят, главный вождь племени Гереро находится в настоящее время в ссылке в Бечуанланде, вместе с несколькими тысячами своих соплеменников, и что было отказано в просьбе о возвращении их в Юго-Западную Африку и о восстановлении их племенной организации на том основании, что не имеется достаточных земель для поселения вождя Фридриха Махареру и членов его племени, находящихся в Бечуанланде? Предполагает ли правительство Южно-Африканского Союза разрешить этим герерам в Бечуанланде вернуться в Юго-Западную Африку? Если да, то какие у него планы относительно поселения их на территории последней?

29 (II). Предоставление права Рабочему комитету по вопросу о Иерусалиме приглашать представителей заинтересованных общин для представления ими своих мнений

#### *Совет по Опеке*

постановляет, что Рабочий комитет по вопросу о Иерусалиме может, по своему усмотрению, приглашать представителей общин, духовные и религиозные интересы которых связаны с Городом Иерусалимом, присутствовать на заседа-

ниях Рабочего комитета и представлять свои мнения относительно проекта статута Города Иерусалима в такое время и на таких условиях, как это будет указано Рабочим комитетом.

*Четырнадцатое заседание,  
11 декабря 1947 г.*

### 30 (II). Отчеты Совета по Опек

*Совет по Опек*

1. *приняв во внимание* резолюцию 166(II) Генеральной Ассамблеи от 20 ноября 1947 г. и связанное с ней предложение Совету по Опек приостановить составление стенографических отчетов своих заседаний,

2. *предлагает* Генеральному Секретарю принять все практически осуществимые меры к тому, чтобы в тех случаях, когда не ведутся стенографические отчеты заседаний, составлялись точные и достаточно подробные протоколы последних, как общее правило, в течение двадцати четырех часов по окончании заседания, к которому они относятся, и предлагает также Генеральному Секретарю доложить на следующей сессии Совета, какие меры он счит возможным принять и какие предполагает принять в будущем в целях улучшения отчетов заседаний Совета.

*Тридцать пятое заседание,  
10 марта 1948 г.*

### 31 (II). Порядок рассмотрения ежегодных отчетов

*Совет по Опек*, стремясь к систематическому и эффективному исполнению своих обязанностей, вытекающих из статьи 87а Устава, по рассмотрению отчетов, представляемых управляющей властью соответствующих подопечных территорий, и

*принимая во внимание* меморандум Секретариата (документ Т/94),

*постановляет* производить эту работу с соблюдением следующей процедуры:

1. Общее обсуждение каждого отчета в его целом должно предшествовать его более детальному рассмотрению.

2. Каждый член Совета должен представлять свои замечания и поднимать те вопросы, какие считает уместными, по каждой части доклада.

3. Кроме того, в целях эффективного выполнения Советом своей работы, небольшим группам, выделенным из его состава, должно специально поручаться детальное рассмотрение, по указанию Совета и с помощью Секретариата, одной или более из тех четырех широких областей деятельности, которые приведены в статье 76b Устава, поскольку о них трактуется в каждом отчете.

4. Председатель, по консультации с другими представителями, составляет список этих специальных заданий для наступающего года.

5. Упомянутые небольшие рабочие группы могут обращаться за помощью к специализированным учреждениям, как это предусматривается в статье 91 Устава и в правиле 105 правил

процедуры, а также пользоваться и иной информацией, которая может быть почерпнута Советом из петиций, докладов выездных миссий, результатов специальных расследований и справок, прежних отчетов Постоянной мандатной комиссии и Совету по Опек, равно как и делать общую оценку ответов на анкету.

*Тридцать первое заседание,  
3 марта 1948 г.*

### 32 (II). Проект статута Города Иерусалима

*Совет по Опек*

*получив указание* Генеральной Ассамблеи в соответствии с разделом С части III Плана раздела Палестины на основе экономического союза (документ А/516), выработать и утвердить в пятимесячный срок со дня принятия Генеральной Ассамблеей резолюции о будущем государственном устройстве Палестины подробный статут Города Иерусалима, и

*закончив* обсуждение проекта статута,

*решает*, что статут в своем настоящем виде вполне удовлетворителен и что вопрос о его официальном утверждении, равно как и о назначении губернатора Города, должен быть поставлен на одном из следующих заседаний Совета, не позднее чем за неделю до 29 апреля 1948 года.

*Тридцать пятое заседание,  
10 марта 1948 г.*

### 33 (II). Бюджетные вопросы, связанные с проектом статута Города Иерусалима

*Совет по Опек*

*имея в виду*, что в резолюции своей от 29 ноября 1947 г. относительно будущего государственного устройства Палестины Генеральная Ассамблея постановила, что Город Иерусалим будет находиться под управлением Организации Объединенных Наций согласно специальному международному режиму, и возложила на Совет по Опек от имени Организации Объединенных Наций обязанности управляющей власти в отношении Города, поручив Совету разработать и утвердить подробный статут Города,

1. *принимает к сведению* доклад, представленный Комитетом по изучению связанных с проектом статута Города Иерусалима бюджетных вопросов (документ Т/141), и доклад Генерального Секретаря согласно правилу 65 правил процедуры Совета и статье 38 временных финансовых правил Генеральной Ассамблеи (документ Т/142);

2. *предлагает* Генеральному Секретарю отпустить необходимые финансовые средства на 1948 г. для проведения тех мероприятий, которые будут одобрены Советом по Опек на основании частей II и III вышеуказанного доклада Комитета по изучению бюджетных вопросов; и

3. *решает*, имея в виду составление бюджетных рекомендаций, подлежащих представлению Советом по Опек Генеральной Ассамблее в сентябре 1948 года, просить, чтобы Генеральный Секретарь, учитывая проект статута Города Иерусалима и связанные с ним вопросы бюджетного характера, изложенные в документе